

E36 - Rosati 1977, pp. 256-258, n. 181 - busta n. 1089/1,

1401862

Margherita a Francesco Datini, Prato 01.12.1398 (Firenze 02.12.1398)

Al nome di Dio. A d primo di dicembre 1398.

La chagione di questa si che Nanni giunse iersera qui alle 4 ore e dise che per alchuna chagione non ci potesti iscrivere, e dise che istanotte tu ci scriveresti a pieno quello c'avevi a scrive&(re&) e per anchora nonne trasita l'otta. Nanni dise a monna Giovanna ch'avea trovato Tomaso per la via ch'andava a Leccio: sene dato gran manichonia, lle detto ch'a mio parere, ela non n' ragione, in perci ch'io mi penso che gl'ar ordinato chost quello di bisongnio e forse a arte se n' andato ed forse fatto pi ch'ella non pensa, e che gli uomini non ci voglio&(no&) dire le chose che s'no a tenere sagrete, perch ci chonoschono poch a fermeza i' noi. Ma io ti priegho che, se ti pare da potere dire niuna chosa, che tu non vogla che la si sapia, dilomi sa ti pare e, se tu non vi che lla si sapia, forse meglio che tu no' me lo dica: tu sai chome tu la lasciati quando tu ti partisti e chon quanta malichonia e chon quanto dolore; io mi sono ingegnata di chonfortala il meglio ch'io potuto e pocho mi venne a dire, se non quando sepe Tomaso era chost, ch senpre stata lieta, ma ela bene ora altrettanto trista ch'el' saputo che Tomaso se n' venuto, e Nanni ne pu essere testimone che lla vide. Francescho io ti priegho che, se ti bisongnia niuna chiareza o niuna chosa di quello che tu i a fare in chontro a lei chost, che tu l'arechi per modo che tu possa fare i&(n&) chontro a lei quello l'i promeso e, se vuoi mostrare che vengha da te, l' charo e, se vi dire che io te l'abia iscritto, anche sono chontenta, in per ch'io gle dir in su' viso chome ch'ella voglia dire il chontradio per paura di te. Nanni mi dise iersera chome tu eri chontento ch'io venisi chost ed ella ne pare molto male chontenta ch'io la lasci qui, e anche la Ginevra

'uto uno enfiato entro la ghola, la quale me l' chonvenuto fare ongni d uno arghomento per lo chonsiglio del maestro Mateo; e tu sai che lla fanculla non n' paura se non di me, e ora di nuovo si chaduta e si rotto uno pocho il chapo dinazi, chome che di tutto ispero che per buono ghovernmento ne star bene e inanzi a me la miglore fanculla fosi mai e, quando io non ci fosi, dichono non fa chosa ch'ele vogliono, be' ch'io no' llo credo. La mia venuta era solamente per te, perch penso tu non ne istia bene chom'io vore' e potresti, quand'io vi fossi, atendere' meglio, tu e chi techo, alle chose avete a fare: e questa era la chagione perch io vi venia, pi che per lo boto.

Mateo di Fattalbuio dice che d'egl' presto ongni volta che tu vorai, bene che anchora non n' spacato di que' lavoro e dice che gli gitta una buona ragione, ma che, non di meno, che la rimette in te, che tu gl'i a dire che vengha ed e' ver. Domane si il merchato e no' mi partirei, per nonne rischontrare tanta gente. Iscrivimi quello che vuoi ch'io faccia, in per non mi partir se non n' altro da te. Idio ti ghuardi senpre.

per la tua Margherita, in Prato.

Francescho di Marcho da Prato, in Firenze.

1398 Da Prato, a d II di dicembre.

Risposto.